

[1] Verzeichniss von den mühlinen.

Nämlich die erste überbauung im Schanwald<sup>1</sup> vor 1743 war das wasserrad die höhe 12 schuh, bey der untern mühle jetzmalen ist das wasserrad 18 schuhe, und das kammrad in der untern mühle in der untern mühle war vor diesem mit 44 kammnägl jetzmalen waren 90.

Das wasserrad in der obern mühle war vor diesem 11 schuhe, jetzmalen war es 15 schuhe und das kammrad alda war vor diesem mit 44 kammnen, jetzmalen hat es 59, und ist von diesen der herrschaftliche müller gross beschädiget worden, dieweilen durch dieses bauen die helfte mehrmahlen thut.

Jetzt die erbauung der mühle zu Triesen<sup>2</sup> erstlich bey dem dorfbach, so niemals kein recht gehabt, auf die mühle zurichten, jetzmalen darauf gericht ist, und das hilft mit diesem, dass er mit beyden gängen mahlen kann. Und bey dem kett ist es 2 schuhe höher als vor diesem, bey den wasserrädern vor diesen waren, sie breit 8 zoll, jetz sind sie 14 zoll. Die alten räder sind mit einem liegenden tafeln gewesen, jetzt sind sie mit einem aufrechten tefel und mahlt um ein drittel mehr als zuvor.

[2] Jetzt von der mühle zu Balzers<sup>3</sup>.

Erstlich haben sie die kähner und schütz um 4 schuh länger gemacht, und die wasserräder sind vor diesem 9 schuhe hoch, jetz sind sie 10 schuh. Jetzt die kammräder haben vor diesem mit 44 kammnen, dormalen haben sie das vordere 52 und das hintere hat 60 und mahlt durch dieses den dritten theil mehr als zuvor.

Ich Anton Frummelt bekenn wie ob stehet.

Mr. Anton Nell bekenn wie obsteht.

Ich Fridrich Nick müller von Triesen bekenn wie obsteht

---

<sup>1</sup> Mühle (†). Unbekannt. *Einzigste Mühle im Schaanwald in Mauren, auch Schaanwalder Mühle genannt*. Vgl. Hans STRICKER (Leitung), Toni BANZER – Herbert HILBE (Bearbeiter), *Liechtensteiner Namenbuch (LNB). Die Orts- und Flurnamen des Fürstentums Liechtenstein*, Bd. 3, Vaduz 1999 S. 453.

<sup>2</sup> Triesen, Gem. (FL).

<sup>3</sup> Balzers, Gem. (FL).